



RUVK/NTU-05/01/2013

31 januar 2013

U skladu sa ovlašćenjem datim od Zakona br . 03/L-086 , o Aktivnostima Pružalaca Usluga Vode i Kanalizacije, datuma 15. juna 2008, sa kojim je dopunjena Uredba 2004/49 ("Zakon").

Prema članu 15. Pravila za određivanje tarifa za usluge vode I kanalizacije, kao i vodosnabdevanja na veliko na Kosovu, datuma 24. decembra 2012 (Pravilo RUVK P-02/ V & K)

Na osnovu podataka aplikacija za tarife usluga dostavljeni od RKV "Radoniqi" A . D., kao i u procesu razvijanja analiza i njihovog procenjivanja,

Regulatorni Ured za Vodu i Kanalizaciju ("RUVK ") objavljuje sledeći:

NALOG ZA TARIFE USLUGA

ZA ODREĐIVANJE TARIFA USLUGA VODE I KANALIZACIJE, KOJE TREBA DA SE PRIMENJUJU OD RKV "RADONIQI" ZA 2013 GODINU OD TARIFNOG PERIODA 2012-2014

1. Tumačenje

U ovom Nalogu za Tarife Usluga (NTU) , osim ako kontekst zahteva drugačije, reči i fraze u velikim slovima, imaće značenje koji se pripisuje u Pravilu RUVK P-02/V&K.

2. Primenjivanje

Ovaj nalog uslužnih tarifa je primenljiv i sprovodiv za RKV "Radoniqi" A.D, povodom fakturisanja usluga vode I kanalizacije koji pruža svojim potrošačima u celoj oblasti usluga.

RUVK može vršiti redovne i vanredne korekcije za tarife usluga, na zahtev RKV "Radoniqi" A . D u skladu sa članom 16 . Pravila RUVK R -02 V & K.

3. Spisak za Tarife Usluga

RKV“RADONIQI” za svoje potrošače primenjivat će tarife usluga kao što su navedeni u Prilogu 1.Lista za Tarife Usluga sa odgovarajućim objašnjenjima. Tarife određene u ovom NTU su bez PDV

4. Rok

Tarife koje su određene u ovim Nalogom za Tarife Usluga primenjivat će se za period od **1. januara 2013 do 31. decembra 2013**,od tarifnog regulatornog procesa za period 2012-2014 .

5. Objavljivanje i Distribucija Spisaka za Tarife Usluga

- 5.1 RKV “RADONIQI”A.D. treba da distribuirati spisak **za Tarife Usluga**, koji je odobren sa ovim (NTU) kod svakog potrošača, povodom potpisivanja ugovora za usluge, ili najmanje na početku njegove primene da se priloži istoj fakturi, sa kojim se fakturisaju potrošači.
- 5.2 Spisak za Tarife Usluga, koji je odobren od RUVK u ovim Nalogom Uslužnih Tarifa treba da se objavljuje od RKV “RADONIQI”A.D , najmanje u jednom dnevnom listu sa cirkulacijom na celom Kosovu u roku od sedam (7) radnih dana, posle proglašenja i objavljivanja od RUVK u sputvenim internetom www.wwro-ks.org.

6. Apelet

RKV“RADONIQI” ima pravo da se žali ovim nalogom ili njegovih u roku od 15 radnih dana, od dana objavljivanja kod Komisije za Razmatranje osnovan u skladu sa članom 34. Komisija za Razmatranje, tačka 34.1 , Zakon Br.03/L-086 o Aktivnostima Pružalaca Usluga Vode i Kanalizacije, datum 15. juna 2008.

7.Službeni Jezik Naloga za Uslužne Usluge

Ovaj Nalog za Tarife Usluga biće izdat i objavljen u tri (3) pisanim verzijama, od kojih ,dva su zvanični jezici, koji se upotrebljavaju na Kosovu, odnosno na (i) Albanskom, (ii) Srpskom i (iii) i engleskom jeziku).

U slučaju neslaganja između verzija, prevladat će albanski jezik.

.....
Raif Preteni
Direktor RUVK

PRILOG 1: SPISAK USLUŽNIH TARIFA**1. Fiksna i volumetrična tarifa za usluge vode i kanalizacije****2. Primenljivost rok: 1. januar 2012 - 31. decembar 2014**

Kategorija Potrošača	Fiksne Tarife (EURO/mesec)	Volumetrična tarifa za Usluge Vode (EURO/m ³)	Volumetrična tarifa za Usluge Kanalizacije (EURO/m ³)
2.1. TARIFE BEZ INFLACIJE ODREĐIVANE ZA 2012 (1 JANUAR 2012 – 31 DECEMBAR 2012)			
Domaćinstveni	1.0	0.3137	0.0646
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0	0.6902	0.1616
1.1. PRIMENJIVANE TARIFE ZA 2012, NA OSNOVU INDEKSA POTROŠAČA OBJAVLJENI OD ESK ZA PERIOD 10/2010-10/2011 (1 JANUAR 2012 – 31 DECEMBAR 2012)			
Domaćinstveni	1.0	0.33	0.07
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0	0.72	0.16
2.1. TARIFE BEZ INFLACIJE ODREĐIVANE ZA 2013 (1 JANUAR 2013 – 31 DECEMBAR 2013)			
Domaćinstveni	1.0	0.3400	0.0839
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0	0.6799	0.2098
2.2. PRIMENJIVANE TARIFE ZA 2013 USVAJANI SA DODATNIM TAKSAMA RUVK ZA 2013, % IZVEŠTAJA REALIZOVANJA KAPITALNIH INVESTICIJA 2012 GODINE U IPC, OBJAVLJEN OD IPC ZA PERIOD 10/2010-12/2012 (PRIMENLJIVOST: 1. JANUAR 2013 - 31. DECEMBAR 2013)			
Domaćinstveni	1.0	0.35	0.08
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0	0.70	0.21
3.1. TARIFE BEZ INFLACIJE ODREĐIVANE ZA 2014(1 JANUAR 2014 – 31 DECEMBAR 2014)			
Domaćinstveni	1.0	0.3684	0.1089
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0	0.6631	0.2724
3.2. PRIMENJIVANE TARIFE ZA 2014 CE SE PREGLEDATI ZA ODREĐIVANJE NA OSNOVU STEPENA REALIZOVANJA KAPITALNIH INVESTITIVIA ZA 2013 I KRETANJA IPC OBJAVLJEN OD STRANE ESK ZA PERIOD 10/2010-12/2013 (PRIMENLJIVOST: 1 JANUAR 2014 – 31 DECEMBAR 2014)			
Domaćinstveni	1.0		
Institucionalni i Industrialni/Komercijalni	3.0		

Objašnjenje:

- Tarife primenjivane tokom 2012 , tačka 1.2, sada su istorijski .
- Primenjivane tarife za 2013 su prilagođeni sa dodatnim porezom RUVK 2013 godine ,% odnosa stope realizovanja kapitalnih investicija 2012 u IPC, objavljeni od ESK za period 10/2010-12/2012.
- odnosa stepena realizacije kapitalnih investicija, fiksne naknade nisu predmet regulisanja inflacije, u bilo kojoj godini.

ZSK- Zavod za Statistiku Kosova, IPC - Indeks Potrošačkih Cena

1. Tarife za administraciju i troškovi za usluge za uključivanje u mreži usluga vode
 Rok Primenljivosti : 1. januar 2012 - 31. decembar 2014

2.1. Administrativne takse za uključivanje na usluge *	Prečnik uključivanja cevi / voda metar	Tarife za uključivanje u vodu (€)	Tarife za uključivanje na kanalizaciju (€)	Iznos (EURO)
Za sve kategorije potrošača (*) –Tarifa za administraciju je nepovratna i podrazumeva pravo potrošača na uključivanje usluga u mrežu aktivnih usluga i vođenje u registru aktivnih potrošača za razna administrativna pitanja	(13 – 25) mm	30.00	20.00	50.00
	32 mm	90.00	60.00	150.00
	40 mm	150.00	100.00	250.00
	50 mm	240.00	160.00	400.00
	65 mm	300.00	200.00	500.00
	80 mm	420.00	280.00	700.00
	100 mm	570.00	380.00	950.00
	150 mm	840.00	560.00	1,400.00
2.2. Troškovi uključivanja u uslugama vode*	Prečnik uključivanja cevi / voda metar			Iznos (EURO)
Za sve kategorije potrošača (*) - Troškovi uključivanja u uslugama obuhvataju troškove rada i materiala u sledeće: ogrlicu , uređaji za uključivanje , cevi uključivanja u dužini do 15 metara, vodomer i dva ventila. Zemljani radovi i beton nisu uključeni	(13 – 20) mm			120.00
	(25 – 32) mm			160.00
	(40 – 50) mm			220.00
	> 50mm			Će se obračunavati na osnovu cena materijala i rada
2.3. Troškovi uključivanja u uslugama	Prečnik uključivanja cevi / voda metar			Iznos (EURO)
Za sve kategorije potrošača (*) – Troškovi uključivaju usluge rada i materiala u sledeće : fazoničke elemente za uključivanje cevi u dužini do 15 metara.	DN 110 mm			100.00
	DN 160 mm			120.00
	DN 200 mm			160.00
	> 200 mm			Će se obračunavati na osnovu cena materijala i rada

2. Tarife za usluge vode

Rok Primenljivosti : 1 Januar 2012 – 31 Decembar 2014

Vrsta usluge	Iznos (EURO)
3.1. Slanje Obaveštena za isključenje	3.00
3.2. Isključivanje usluga vode	20.00
3.3. Priključivanje usluga vode	20.00
3.4. Popravka curi u prostorijama potrošača	Će se obračunavati na osnovu cena materijala i rada .
3.5. Kazne za nelegalne veze	100.00
3.6. Kazne za neuspeh za popravku curenja u prostoriju potrošača primenjuje se posle prve opomene	100.00
3.7. Prodaja vode sa rezervoara za vodu - prevoz do 5 km	20.00 EURO/5m3
3.8. Popravka vodomera po metara od cene vodomera kada kompanija instalira svoje vodomer .	Max. 60% cene vodomera
3.9. Proveravanje vodomera - proveravanje tačnosti.	15.00